

**Zeitschrift:** Schweizer Frauenblatt : Organ für Fraueninteressen und Frauenkultur  
**Herausgeber:** Bund Schweizerischer Frauenvereine  
**Band:** 7 (1925)  
**Heft:** 50

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 14.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizer Frauenblatt

## Organ für Fraueninteressen und Frauenkultur

Offizielles Publikationsorgan des Bundes Schweizerischer Frauenvereine.

**Abonnementspreis:** Für die Schweiz per Post jährlich Fr. 1.30, halbjährlich Fr. 0.80, vierteljährlich Fr. 0.50. Für das Ausland wird das Porto zu obigen Preisen hinzugezählt. Einzelnummern kosten 20 Rpf. Erschließt auch in sämtlichen Bahnhofs-Kiosken.

**Erscheint jeden Freitag**

**Verlag:** Genossenschaft „Schweizer Frauenblatt“, Zürich

**Anfertigungspreis:** Für die Schweiz: Die einpaltige Nonpareille-Zelle 30 Rpf., Ausland 40 Rpf., Neulamen: Schweiz Fr. 1.50, Ausland Fr. 2.00. Schiffsporto 50 Rpf. Keine Verbindlichkeit für Nachlieferung von Briefen. Anfertigungspreis: Mittwochsabend

**Administration und Inseraten-Nachnahme:** Dvög A.-G., Zürich, Sihlstrasse 43, Telefon 6. 65.49, Postkassen-Konto VIII 3601 / **Druck und Expedition:** Buch- und Kunstdruckerei A. Peter, Pfaffenstrasse-Zürich, Tel. 60

Nr. 50

Zürich, 11. Dezember 1925

VII. Jahrgang

### Eine Frage der Frauenbildung.

Wenn heute bei dem reichen Angebot von Veranstaltungen aller Art die Frauen in Scharen in einen Versammlungsraum strömen, so muß es etwas Besonderes sein, das sie hinzieht. „Eine wichtige Frage der Mädchenbildung“ war das Thema, über das Frau Annetta Pfaff aus Wien in mehreren Schweizerstädten sprach, und die jeweiligen starke Beteiligung von Müttern und Lehrerinnen zeigte, daß Erziehungsfragen ihr besonderes Interesse finden.

Verschiedene Zweige der Frauenbildung haben eine Richtung eingeschlagen, in der sie sich vorläufig wohl weiter entwickeln werden, so die gymnasiale Ausbildung, die Handelsausbildung u. a. m. Aber daneben hat ein Zweig angefangen, der nicht recht gedeihen will. Was soll mit den Mädchen geschehen, die sich auf dem Gebiete der Fürsorge und Volkspflege betätigen oder für den häuslichen Wirkungskreis vorbereiten wollen? Auf diese Frage wollen die österreichischen Lehrerinnen mit ihrer Frauenoberstufe eine Antwort geben.

Ohne die fördernden Zeitumstände wäre freilich diese Schule nicht so rasch zustande gekommen. Aber die Tatsache, daß in dem vom Krieg heimgekehrten Lande der Fürsorge- und Volkspflege eine große Bedeutung zukommt, zwang dazu, für Leute zu sorgen, denen man diese Arbeit übertragen konnte. Die Österreicherinnen sind gewiß in ihrem guten Recht, wenn sie dieses s. L. neue Arbeitsfeld für die Frauen in Anspruch nehmen und zwar nicht nur, soweit es sich um untergeordnete Hilfsdienste handelt, sondern auch in den letzten Stellen. Auf einem Gebiete, wo noch keine Tradition die Leitung in Männerhände gelegt hat, kann diese Vorbereitung Gehör finden in einem Staate, der sich — theoretisch wenigstens — zur Gleichberechtigung von Mann und Frau bekennt. Gerade der Gedanke, daß es sich auf diesem Gebiete nicht um ein nachträgliches Einbringen einer mißliebigen Konkurrenz in Männergebiet handelt, war ein starker Ansporn für die Österreicherinnen, eine dahin gerichtete Frauenoberstufe ins Leben zu rufen.

Wenn sie zu den speziellen Frauenaufgaben auch die Mädchen- und Frauenbildung rechnen und der Frau weiten Raum in der Mädchenbildung schaffen wollen, so wird das schwieriger sein. Am ehesten wird es sich noch bei einer neuen Schulart, wie sie die Frauenoberstufe darstellt, durchführen lassen. So sind denn auch dort vor allem Lehrerinnen tätig, in den

Hauptfächern ausschließlich, und die Leitung muß in der Hand einer Frau liegen.

Die österreichische Frauenoberstufe schließt an das 8. Schuljahr an und umfaßt 4 Jahreskurse. Was ihr das besondere Gepräge verleiht, das ist einmal die Verbindung von wissenschaftlichem und praktischem Unterricht. Der praktische Unterricht erstreckt sich auf Nähen, Schneiden, Kochen, Zeichnen, Arbeit im Kindergarten. Dabei wird Wert darauf gelegt, daß er auch in diesen Fächern nicht ein bloßes Anlernen sei, sondern eine Anleitung dazu, auch diese Arbeit geistig zu beherrschen. So erteilen etwa auch akademisch gebildete Lehrerinnen diesen Unterricht, zu dem sie sich die Vorbildung in besonderen Kursen holen. Es ist kaum eine Frage, daß die Schülerinnen nach diesen häufigen Unterbrechungen durch praktische Betätigung mit größerer Frische zu dem wissenschaftlichen Unterricht zurückkehren.

Weiterhin ist stark darauf Bedacht genommen, daß einmal die praktischen Fächer unter sich, dann aber auch mit dem wissenschaftlichen Unterricht in enger Verbindung stehen. Zeichnen und Handarbeit könnte nach dem Lehrplan zufolge, fast vereinen. Der Hauswirtschaftsunterricht wird wirksam unterstützt durch Chemie und Physik etc. Es steht so aus, wie Frau Pfaff sagte: kein Stein kann aus dem Bau herausgenommen werden, ohne daß der Bau zusammenfällt. Diese prächtige Geschlossenheit ist ein zweites Merkmal der österreichischen Frauenoberstufe.

Und schließlich stellt die starke Betonung des praktischen Unterrichts einen Zusammenhang mit dem Leben dar, wie ihn unsere Schule nicht kennt. Da die anderen Fächer in Beziehung zu dieser praktischen Arbeit stehen, geht auch ihnen die Weltfremdheit ab, die unsern Unterricht oft anhaftet. Das zeigt sich besonders im Zentralgebiet des gesamten Unterrichts: im Deutschunterricht. Da handelt es sich nicht nur darum, literarische Strömungen kennen zu lernen, sondern es werden auch Sachgebiete aus dem Leben der Gegenwart gewählt, nach denen dann die Auswahl der literarischen Dokumente geschieht. Als Beispiel nennen wir die Frauenbewegung, bei deren Behandlung u. a. ausgewählte Kapitel aus dem Lebensrinnerungen von Helene Lange gelesen werden. — Daß auch auf der Geschäftseite her, die im letzten Jahr Bürgerkunde ist, dieser Zusammenhang mit dem Leben verstärkt werden kann, liegt auf der Hand.

Darum vermag eine solche Schule, und das ist u. E. ihr größter Vorzug, auch ganz anders r. u. f. einzuwirken als die Mädchen zu sein, als es die unfreie ist. Die ganze Schularbeit ist ein bewußtes, starkes Hinlenken auf die praktischen und sozialen Aufgaben der Gegenwart. Daß sie damit der Veranlagung einer großen Zahl Mädchen entgegenkommt, weiß wohl jeder. Ebenso ist klar, daß gerade diese Einstellung für die Frau, die sich häuslichen Aufgaben zuwendet, eine denkbar erfreuliche ist.

Die Arbeit dieser Schule, die in ihrem wissenschaftlichen Unterricht den übrigen Oberstufen nicht weniger quantitativ, so doch qualitativ gleichwertig sein soll, erhält äußerlich dadurch ihre Anerkennung und in den Augen des Publikums auch ihren Nimbus, daß die Abiturientinnen nach einer Ergänzungsprüfung in Latein und analytischer Geometrie an der Universität immatrikuliert werden können, daß sie auch nach einer vierjährigen praktischen Arbeit im Kindergarten zur Prüfung für Kindergartenrinnen zugelassen werden.

Die Anerkennung des Abgangszeugnisses durch die Universität mußte allerdings erkaufte werden durch eine ziemlich hohe Ansetzung der Stundenzahl; obligatorisch sind 33 Stunden. Wenn auch der Wechsel von praktischen und wissenschaftlichen Stunden, sowie die Lebensnähe des gesamten Unterrichts diesen Unbehagen weniger fühlbar machen, so bleiben uns doch Bedenken dagegen.

Da wir in der Schweiz noch weniger in den Glauben verfallen sind, daß alles Glück vom Zugang zu der Universität abhängt, so werden wir für unsere Frauenoberstufe wohl vorzüglich auf die Maturität verachten können. Aber eine Umgestaltung sollten sie erfahren, und dafür kann der Verlust in Österreich wertvolle Hinweise geben. Vielleicht gibt sich ein andermal die Gelegenheit, den Lehrerinnen des Frauenblattes einige Gedanken zu dieser Umgestaltung vorzulegen.

G. Gerhards.

### Inland.

Sessionsbeginn der Bundesversammlung.

Bern, den 9. Dezember.  
Raum war das endgültige, schöne Ergebnis der Abstimmung über die eidgenössische Verfassungsrevision bekannt geworden, da trat die Bundesversammlung zur Winterpause an. Nahezu Proteststimmlos schien mit dem Ratsherren im Parlamentsgebäude einzutreten. Ueberall fröhliche Mienen, herzliche Hände schütteln, treubühnige Genugtuung darüber, daß die Stimmbürger das Wert der Legislatur anerkannt haben. Am Montag, vormittags um

10 1/2 Uhr, zeigt ein Blick in den Nationalratsaal, daß die 138 Erzkoren fast vollständig eingedrückt sind und nach effiktem Suchen die Stütze gefunden haben, von wo aus sie die Geschäfte des Bundes zu beeinflussen und mitzulegen gedenken. Das Publikum, das die Tribünen füllt, ist mit Spannung in den Raum; es erwartet offenbar von dem verlängerten Rat, kein neues Gesetz anzunehmen, das sich besonders, allein 33 Räte, vermögen das Parlament nicht weniger zu ändern, sondern auffallend markante Erscheinungen unter den Neulagen zu sein. Einige von ihnen begrüßt man als Wiederkehrer; die Herren Sigg, Zürich, Darbin, Jellin, und Lörcher, Freiburg, gehörten schon früher einmal dem Räte an. Neues Interesse wendet sich den neuen Genereu zu dem Unterhändler in der Genereufrage, Prof. Paul Lögler, und Hrn. Kaine II, dem Bruder des bekannten Neuenburger Vertreters Charles Kaine. Manche Blicke schweifen auch zum Graubündner Gaden hin, dem sein scharf angelegtes Gesicht eine gewisse Beliebtheit gebracht hat. Ganz vorne im Saal liederliche als jüngstes Fraktionsgebilde die drei Mann starke kommunistische Gruppe an. Was durch die Neuwahlen an Geist und Arbeitskraft gewonnen war, was durch sie verloren ging, das wird sich erst in großen Debatten und in der gründlichen Tätigkeit der Kommissionen erweisen.

Kurz vor Sessionsbeginn verlor der Nationalrat seinen ältesten Mitglied, den 87-jährigen Genereu und Dr. Blum, den Tod; so fiel dem Turzauer Dr. Eigenmann die Ehre zu, als Alterspräsident die 27. Legislaturperiode zu eröffnen. Er tat es mit einer besonnenen, gehaltenen Rede im höchsten Bemühen, von einem überparteilichen Standpunkt aus alle und jeden an die Pflichten gegen Vaterland und Mitbürger zu mahnen. Wie üblich riefte der Präsident des Rates, Hr. Dr. Soman (Turzauer), der hauptsächliche, tüchtige Führer der sozialpolitischen Gruppe, zum Präzidenten hinüber. Nicht eben glatt vollzog sich die Wahl des Vize-Präsidenten. Sie kam erst heute, am 9. Dezember, zustande. Allgemein wurde der Anspruch der sozialistischen Fraktion, der sozialdemokratischen anerkannt, die letztere mit der Kandidatur Robert Grimm hervortrat, anfangs mit derjenigen von Hrn. Graber, Neuenburger, wie man erwartet hatte, da beschloßen sämtliche bürgerlichen Gruppen, in Erinnerung an die Generalstreikvorgänge von 1918, die Gesellschafft abzulehnen resp. keine Stimme zu geben. Erst im 2. Wahlgang erreichte Grimm mit 153 gültigen Stimmen das erforderliche absolute Mehr von 77 Stimmen.

Das erste Geschäft des Nationalrates bildete die Bereinigung der Differenzen im Automobilgesetz. Diese mühsame Arbeit rührt nun endlich dem Ende entgegen; es bleiben nur noch zwei Differenzen bestehen; die eine betrifft die mehr oder weniger strenge Regelung der Kraftfahrzeuge, die andere die Dauer der Verfallsfrist. Es bleibt nun abzuwarten, ob der Ständerat nachgibt, oder ob schließlich der Nationalrat sich fügen muß.

Der Vorschlag der Bundesbahnen pro 1926 führte zu einer Diskussion über die Neuheit der Elektrifizierung; ein Vorschlag des Sektors S 1 p 2, die Elektrifizierung der Bundesbahnen zu verlangen, wurde abgelehnt. Im übrigen vollzog sich die Beratung rasch und im Sinne der Zustimmung zur Vorlage. Der Nationalrat setzte jodann die Beratung des Militärfraagebogens fort; es ist dieses Gesetz wie kaum ein an-

### Beulleton.

#### Ein Familienrat.

Von Lisa Wenger.

(Fortsetzung.)

„In erster Linie haben wir diese Millionen unserem Bruder zu verdanken, dann unserm vorzüglichen Fabrikant und der Vert. unserm Geschäftsführer. Aber auch noch etwas anderem.“ Peter hielt den Atem an und blickte ihn langsam durch die Nale. Er zog den Kopf ein. Die anderen schoben ihn fragend vor. Etwas anderem? Was anderem? „Es ist eine heile Sache“, sagte Peter. „Eine Sache, die unter uns bleiben muß. Wir können uns nicht vertragen. Dinkel?“ Er sah dem Dinkel in die tiefen Augen.

„Die Familie Hiller hat sich noch immer auf mich verlassen können.“ sagte er. Die Alte auf dem roten Stuhl sah ihn mit hohen Augen schärf an. „Die Familie Hiller hat sich für dieses Schweigen auch immer erfinden lassen“, sagte sie mit ihrer dünnen Stimme, die die Luft wie Staubhahn gerührt. Der Dinkel neigte sich tief. Alter Augen rühten sich wieder auf Peter.

Sämtliche Auren, die wir nach San Francisco landten, trugen den Stempel von achtzehn Karat, fuhr er langsam und vorläufig zu reden fort. „Das Gold, das wir zu den Auren nahmen, war aber nicht achtzehnkaratig, sondern zwölfskaratig. Der Name unserer berühmten Firma bedarf den Betrag.“

„Du redest unvorsichtig“, mahnte unwillig die Gesein. „Wir sind unter uns“, entschuldigte sich Peter. „Die Hände hören“, sagte Rosa. „Weiter.“ Peter

zog ein gelbes Papier aus der Tasche und schlug mit der flachen Hand heftig darauf. Es war ein Schreiben in großem Format, die und gemischt, mit rotem Siegel und mancher Unterschrift versehen. „Diese Postkarte erhielt ich vor wenigen Tagen. Unser Bruder Robert ist verhaftet.“ Die Mutter schenkte vom Sopha auf und stand vor Peter. Sie packte seinen Kopf mit beiden Händen.

Robert ist verhaftet? Verhaftet, sagt du?“ Der Dinkel und Josef standen ebenfalls dicht vor Peter und redeten auf ihn ein, und starrten auf das gelbe Papier in seinen Händen. Rosamunde allein hatte sich nicht gerührt.

„Was nicht das Schwächen“, sagte sie. „Red weiter, Peter.“ Er machte sich den ihn angstvoll umfummelnden Händen seiner Mutter los.

„Mindeste letzte Sendung ist mit Bescheid gelang. Robert sitzt in Untersuchungshaft. Von mir verlangt die Behörde von San Francisco, daß ich mich augenblicklich stelle und dazu befinde, den ungetreuen, beschworenen Beamten nenne — und von Firma Gebrüder H. J. und R. Hiller erwartet sie die Summe von 500 000 Fr. als Schadenersatz.“

„Mindeste“, sagte Rosa Hiller. Sie hielt die Hand ans Ohr, obgleich sie gut hörte. „500 000 Franken“, sagte Peter. Der Schweiß lief ihm am Hals herunter.

„Wie tut das die Firma“, freilich die alte Frau und schlug mit der dünnen Hand auf die Lehne des Sessels. „Wie und nimmermehr.“

„Entweder“, sagte die Firma, heißt es in dem Schreiben, oder unser Bruder Robert wird gefesselt, bedürftete Peter.

„Es wurde totentstirbt in der großen, modernen Stube. Meta Hiller, die Mutter Roberts, war to-

tenbleich geworden. Der Dinkel sah es und drückte sie auf das Sopha nieder. „Bedürftig?“ wollte sie fragen, aber ihre Stimme verlagte.

„Gehäng“, sagt du, mein Großvater Peter?“ fragte Rosamunde.

„Gehäng“, Entweder, oder, sagt das Schreiben. Sie geben mir einen Monat Zeit.“ Peter ging im Zimmer auf und ab, und schlug von Zeit zu Zeit mit der Hand auf den Brief mit dem roten Siegel. Dann las er den Brief vor.

„Wie ist das möglich?“ fragte Josef. „Hängen sie denn dort drüben die Leute lo ohne weiteres?“

„An Raikoffen!“ rief Peter und sah Josef mit Verachtung an. Er war der Unbegabteste der Familie. Man merkte es an seinen zweifachen Fragen.

„500 000 Franken ist viel“, sagte der Dinkel mit starrer Betonung.

„Niel!“ rief die alte Frau. „Niel? Als ich ein- und vierzig Jahre alt, hier in der Gasse, da trug ich in dem roten Tuch in meiner Hand Lumpenwäsche und ein Stück Brot. Wenn jemand gelang hätte: 500 000 Franken, ungemessen wäre ich. Umgehlangen hätte mich das Wort, lo fast ist es. Und als wir älter waren, ich und euer Vater, und gefesselt hatten, daß unsere Hände hart wurden und unsere Augen von der Nachtarbeit brannten wie Feuer, da hätte uns das Wort noch immer umgeworfen, denn da hätten wir erfahren, was es heißt, Geld zu verdienen. Und jetzt, da ich reich bin, und ihr alle reich seid, jetzt wirt es mich noch um, weil ich weiß, was es laget, will, 500 000 Franken hinauszuwerfen ohne Nutzen.“ Die alte Rosa begann sich zu winden, als hätte sie große Schmerzen. „Das kann ich nicht, Peter! Schreib, daß die Firma das nicht kann.“

„Aber unser Robert“, sagte die Mutter. Ihr werdet doch den Robert nicht hängen lassen wollen? Robert ist mein Jüngster. Robert liebt mich und hat mir geliebt, lo oft er konnte. Robert war eures Vaters liebster Sohn. Ihr wollt doch nicht zugeben, daß er gehängt wird.“

„Entweder, oder, heißt es in dem Schreiben“, befüttigte Peter. Er sah fast aus. Seine Hände zerkümmerten das Papier, das er krampfhaft festhielt. „Was laget Sie zu dieser Sache, Dinkel?“ Inward er auf den Mann mit dem marmorweißen Gesicht.

„Es ist sehr viel Geld“, sagte der Dinkel und sah zu Boden.

„Aber das Leben eures Bruders“, jammerte Meta. „Er muß sterben ohne das Geld. Was ist Geld gegen das Leben eures Bruders?“

„Geld ist viel“, schätzte die Alte. „Geld ist viel. Geld ist alles. Geld ist Himmel und Erde, Geld ist Freude, und der Welt unter unsern Füßen und das Dach über unserm Haupte. Geld ist ein Niele, wenn wir mit ihm kämpfen, ihn zu bezwingen, und ein geblomamer Zuweg, wenn wir ihn bezwingen haben. Geld ist alles, alles, alles. Jetzt habe ich es, und geht es nicht her. Morris, schreib“ daß die Firma das Geld nicht gibt.“

„Schmerzmutter“, rief Meta. „Was wollt Ihr mit dem Geld? Ihr könnt es nicht gebenden. Ihr müßt ja bald sterben.“

„Nein“, sagte die Alte. „Noch lange nicht. Ich muß meinen zwölften Gelebensbecher finden, eher werde ich nicht. Ich habe alle elf. Aber was geht dich mein Sterben an, Schmerzmutter. Peter, ich rebe hier an eures Großvaters Staat. Und ich sage: Gebt das Geld nicht.“

„Aber ich schreibe: Entweder — oder. Das Geld,





